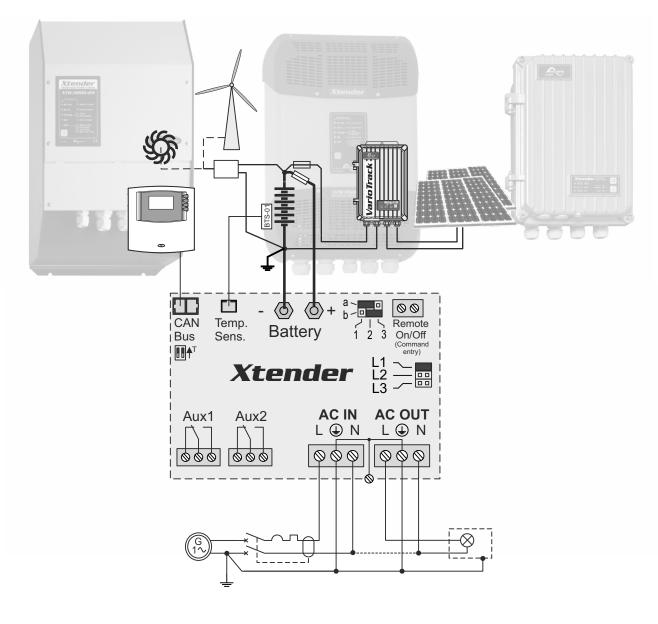
XTS 900-12 XTS 1200-24 XTS 1400-48

User manual- Manuel utilisateur-Betriebsanleitung-Manual utilizador

Appendix 1 | Annexe 1 | Anhang 1 | Anexo 1

XTH 3000-12	XTM 1500-12
XTH 5000-24	XTM 2000-12
XTH 6000-48	XTM 2400-24
XTH 8000-48	XTM 3500-24
	XTM 2500-48
	XTM 4000-48





This appendix is part of the installation and user manual Cette annexe fait partie intégrante du manuel d'utilisation Dieser Anhang ist ein wesentlicher Bestandteil des Betriebsanleitung Este anexo es parte integrante del manual de utilización



#### **NOTE IMPORTANTE**

Cette annexe au manuel est commune à toutes les langues et doit être conservée avec le manuel de la langue de votre choix.

Pour la bonne compréhension de ce document, vous devez vous référer aux commentaires des éléments référencés par des lettres ou des chiffres dans les chapitres suivants du manuel :

Référence:	chap.	commentaires		
Figures	15	Intitulés et commentaires des schémas (Figures)		
Lettre minuscule	16	Eléments des figures partie DC		
Lettre majuscule	17	Eléments des figures câblage AC		
Chiffre 1 à 22	3.6.4	Elément du compartiment de raccordement		
Chiffre 25 à 29	18	Dimension mécanique et éléments de montage		
Chiffre 30 à 40	19	Eléments de l'étiquette d'identification		

#### **IMPORTANT NOTE:**

This appendix to the manual is common to all languages and must be kept with the manual of your choice.

For the good understanding of this document, you should refer to the comments about elements referenced by letters or numbers in the chapters of the manual mentioned in the below table:

Référence:	Sect.	comments
Figures	15	Comments on drawings (Figures)
Lower-case character	16	Parts (components) of figures DC
Upper-case character	17	Parts (components) of figures AC cabling side
Number 1 to 22	3.6.4	Elément du compartiment de raccordement
Chiffre 25 to 29	18	Mechanical dimension and mounting elements
Chiffre 30 to 40	19	Wording of identification plate

#### WICHTIGE ANMERKUNG:

Dieser Anhang zum Bedienerhandbuch ist fer alle Sprachen identisch und muss mit dem entsprechenden Bedienerhandbuch aufbewahrt werden.

Für ein gutes Verstàndnis diese Dokuments halten Sie sich an die folgenden Kapitel des Bedienerhandbuchs:

Referenz:	kap.	Kommentare
Figuren	15	Kommentare der Schemas (Figuren)
alphabetische kleinbuchstaben	16	Elemente der Figuren des DC Teil
alphabetische Grossbuchstaben	17	Elemente der Figuren des AC
Nummer 1 bis 22	3.6.4	Anschlusselemente
Nummer 25 bis 29	18	Dimension mécanique et éléments de montage
Nummer 30 bis 40	19	Elemente der Identifikationsetikette

#### NOTA IMPORTANTE:

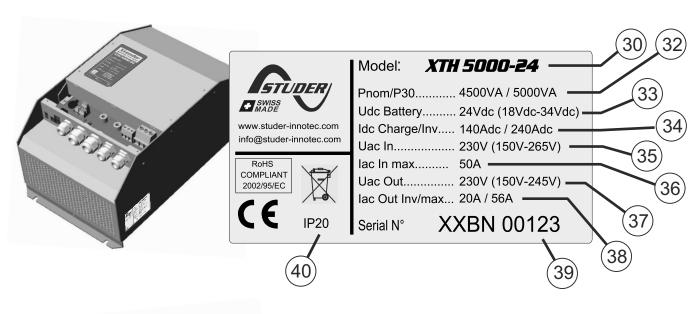
Este anexo al manual es común a todos los idiomas y debe conservarse con el manual del idioma que ha elegido.

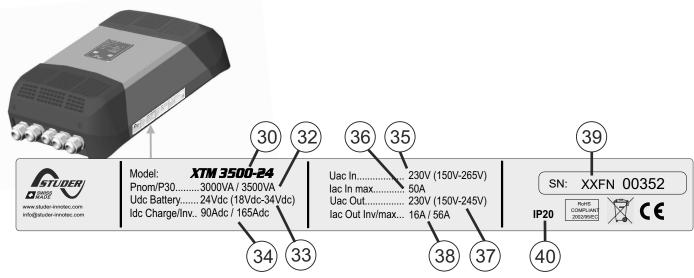
Para la buena comprensión de este documento, debe referirse a los capítulos siguientes del manual:

Référencia :	cap.	comentarios	
Esquemas (fig.)	15	Los comentarios de los esquemas (Figuras)	
caracteres en minúscula	16	Elementos de figuras parte DC	
caracteres en mayúscula	17	Elementos de figuras cableado AC	
cifras 1 a 22	3.6.4	Elementos de conexiones	
cifras 25 a 29	18	Dimensiones mecánicas y accesorios de montaje	
cifras 30 a 40	19	Elementos de la etiqueta de identificación	

Fig. 1a

Model and specification tag





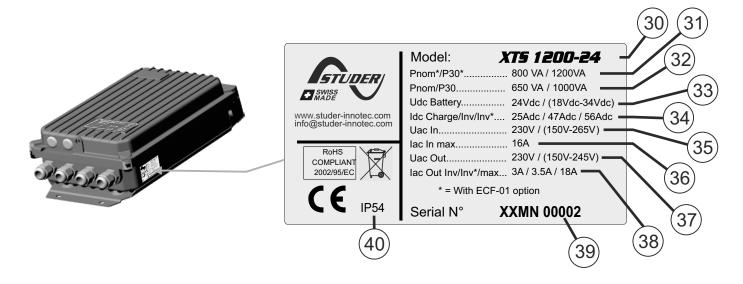


Fig. 2a
Dimension, clearance and affixing

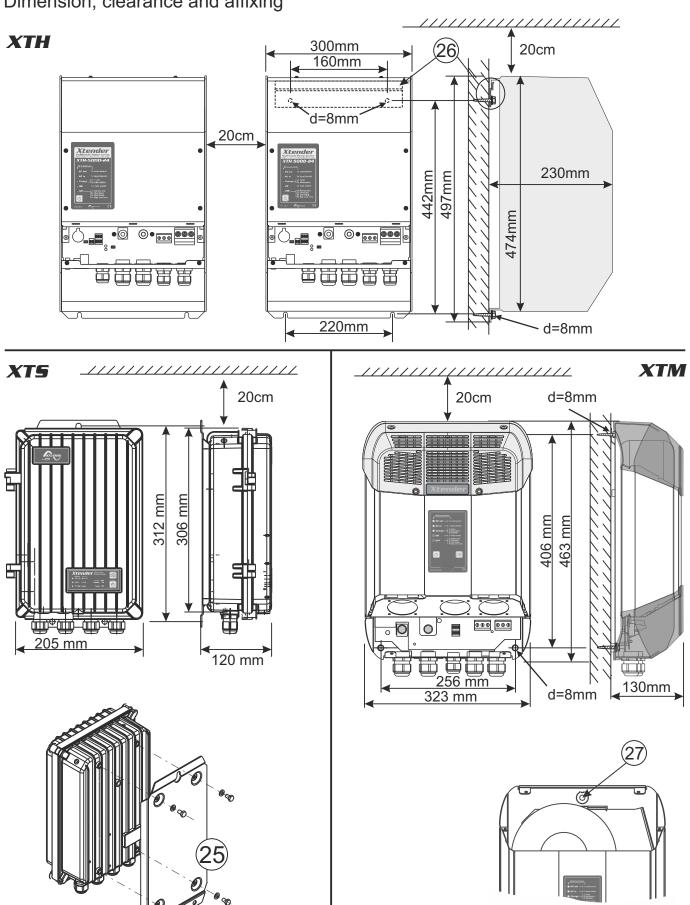
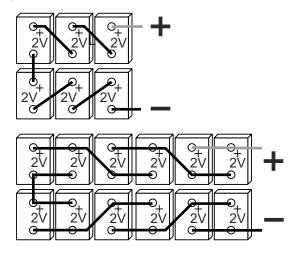


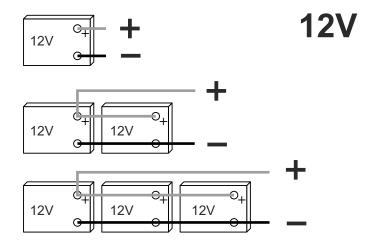
Fig. 5a

12V battery bank wiring with 2Vcell in series and parallel+series



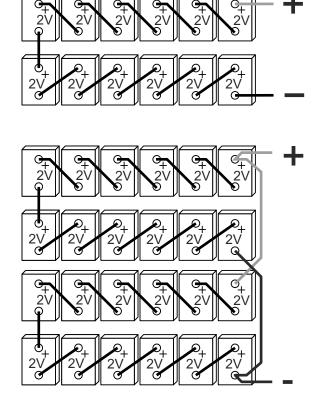
### Fig. 5b

12V battery bank wiring with single and parallel 12Vcell



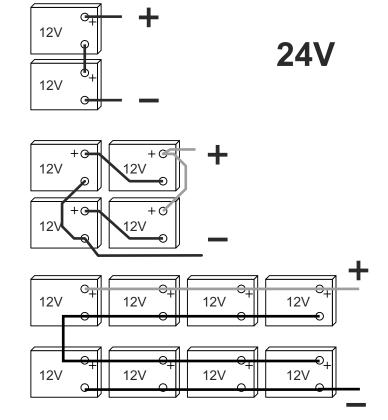
## Fig. 5c

24V battery bank wiring with 2Vcell in serie and parallel+series

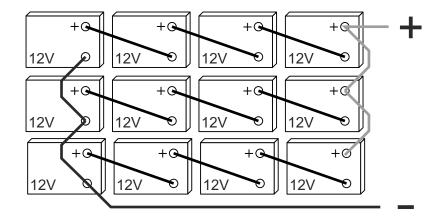


## Fig. 5e

24V battery bank wiring with series and series/parallel 12Vcell

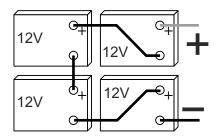


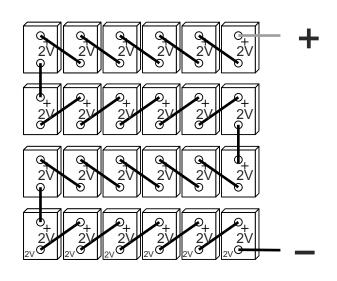
**Fig. 6a** 48V battery bank wiring with series/parallel 12Vcells



## Fig. 6b

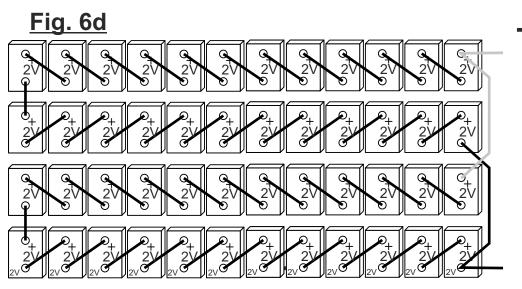
48V battery bank wiring with series 12Vcells





# Fig. 6c

48V battery bank wiring with 24 x 2Vcells in series



48V battery bank wiring with 2 prallelled strings of 24 x 2V cells

Fig. 7a

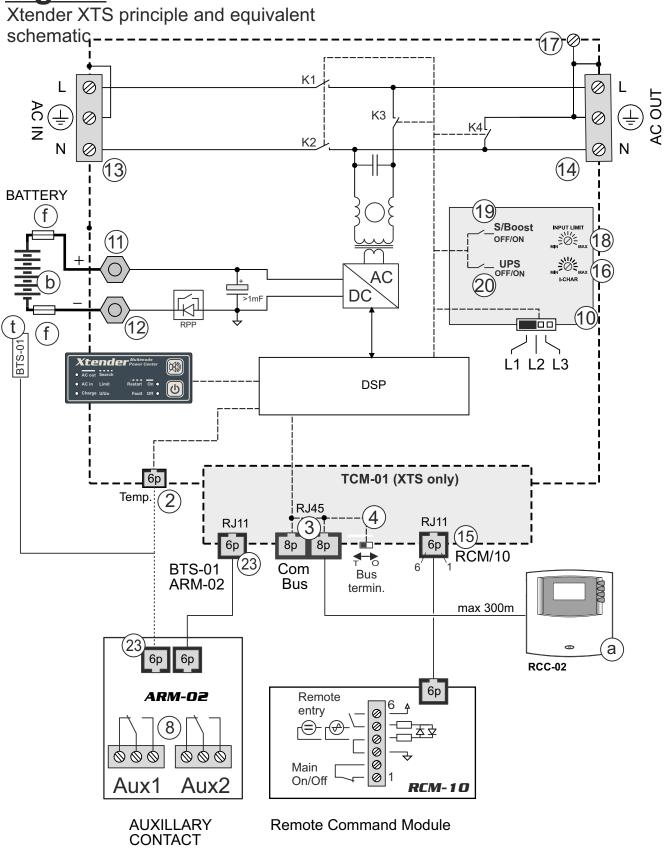
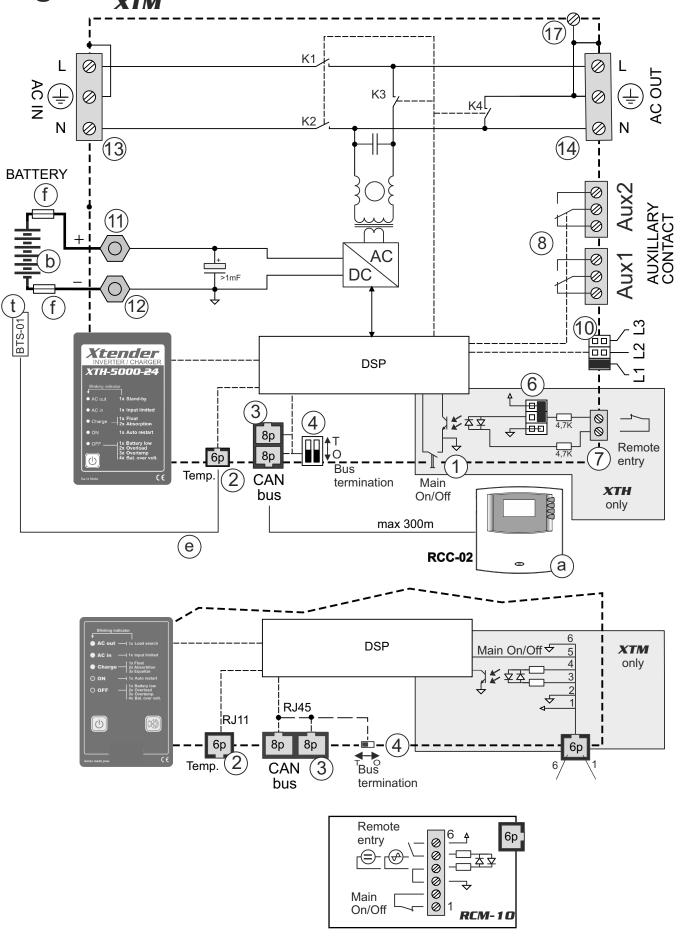
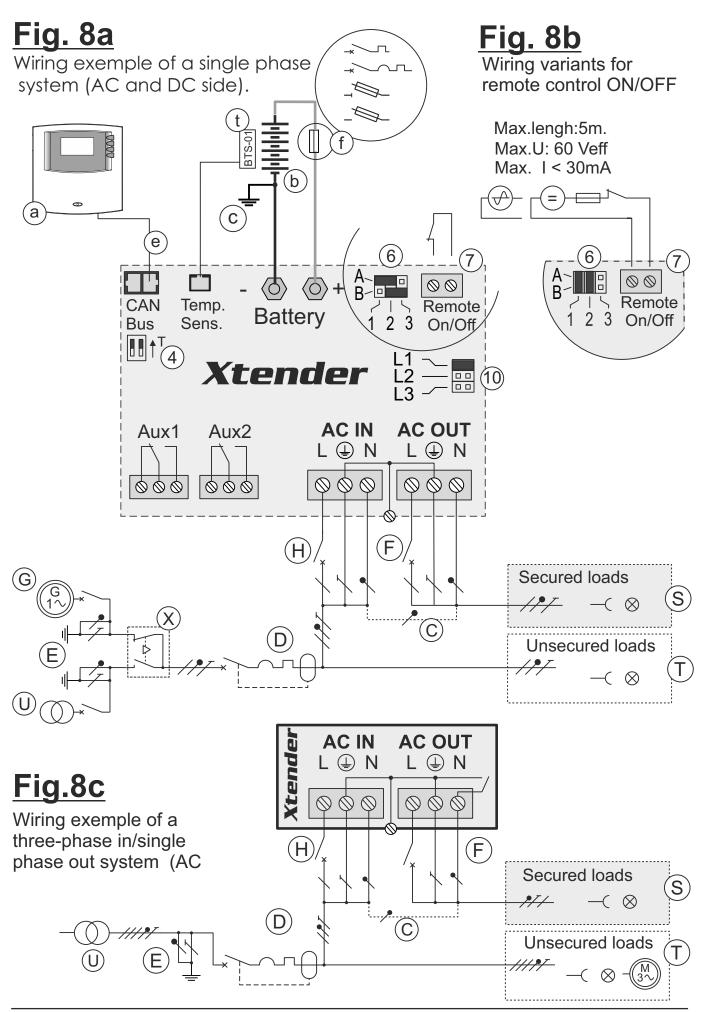
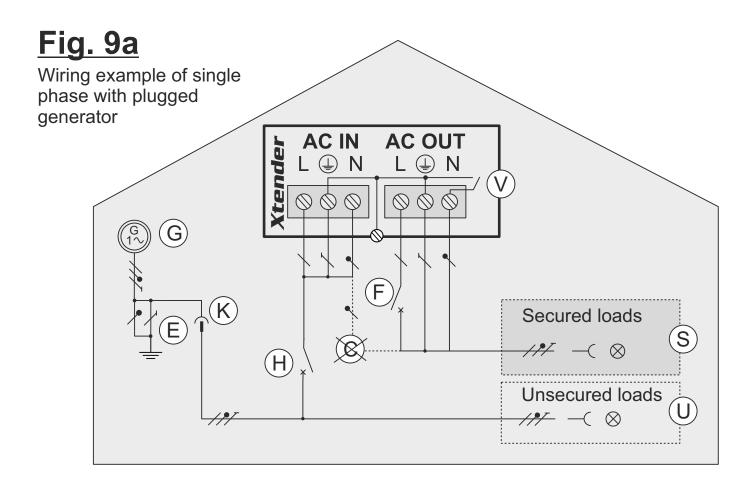
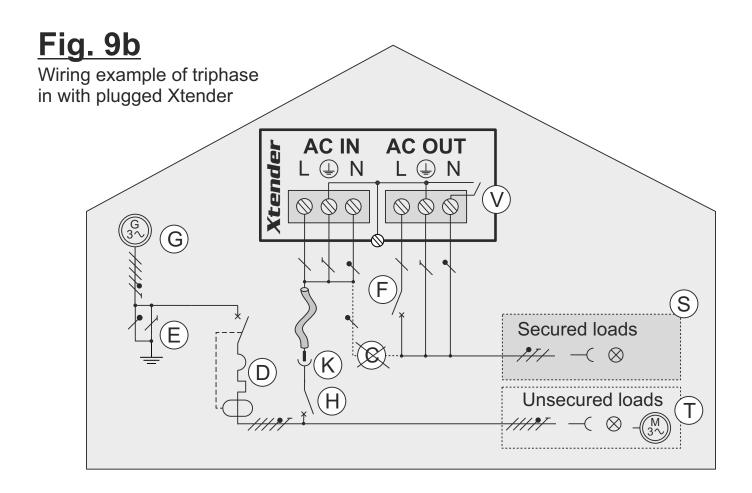


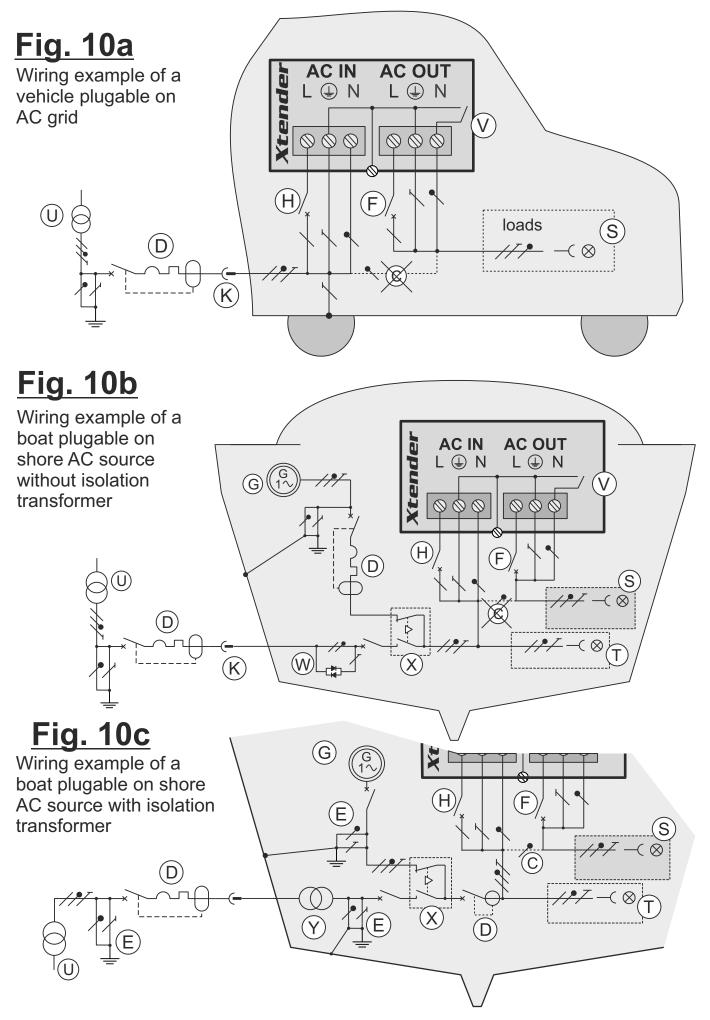
Fig. 7b Xtender principle and equivalent schematic XTH /

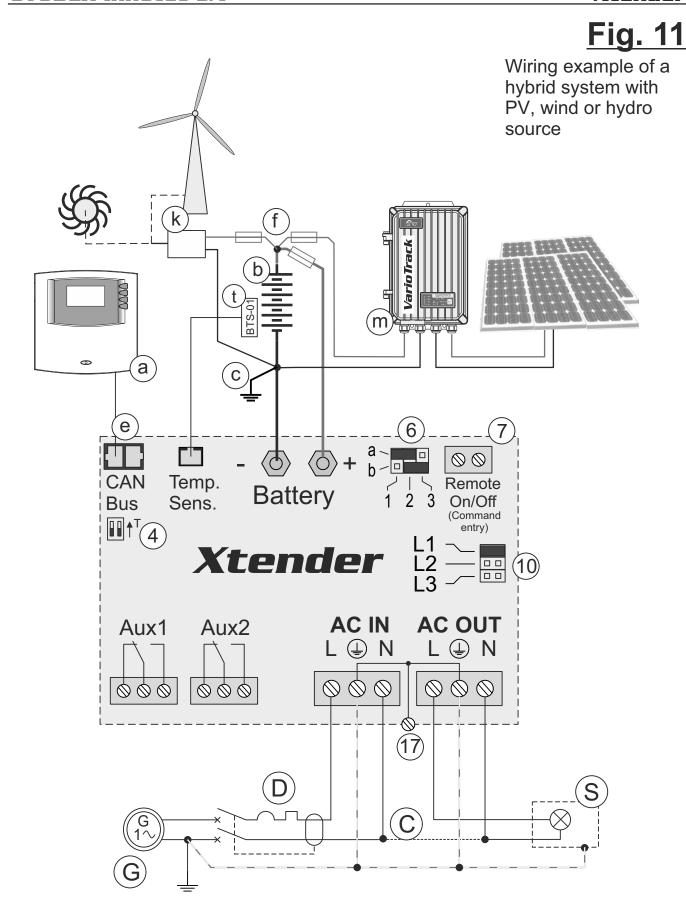


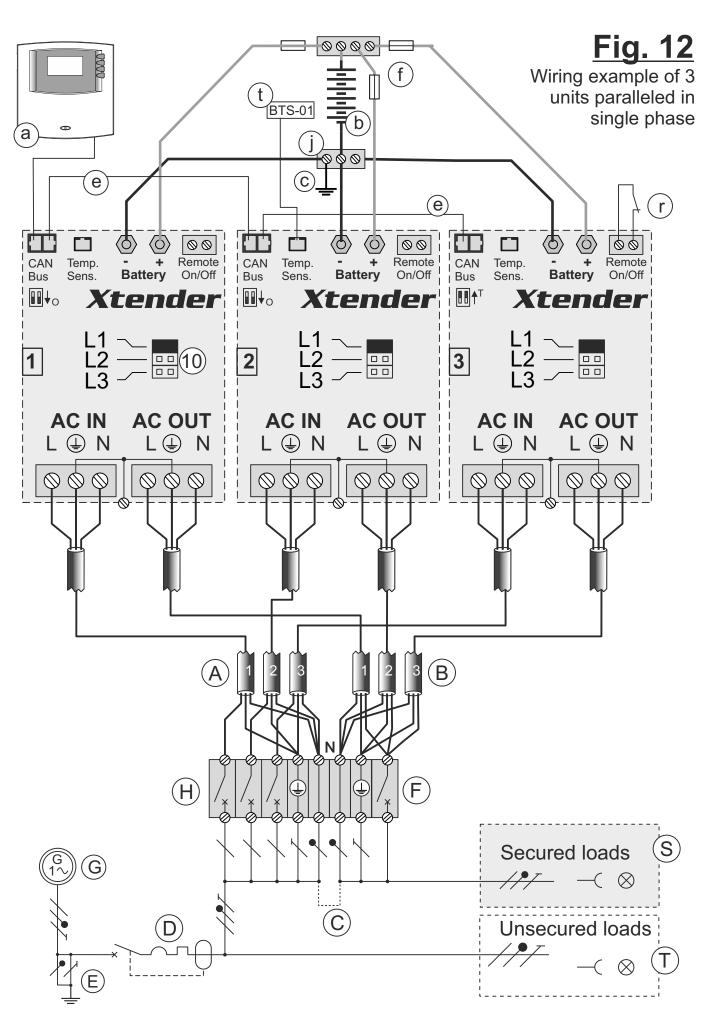


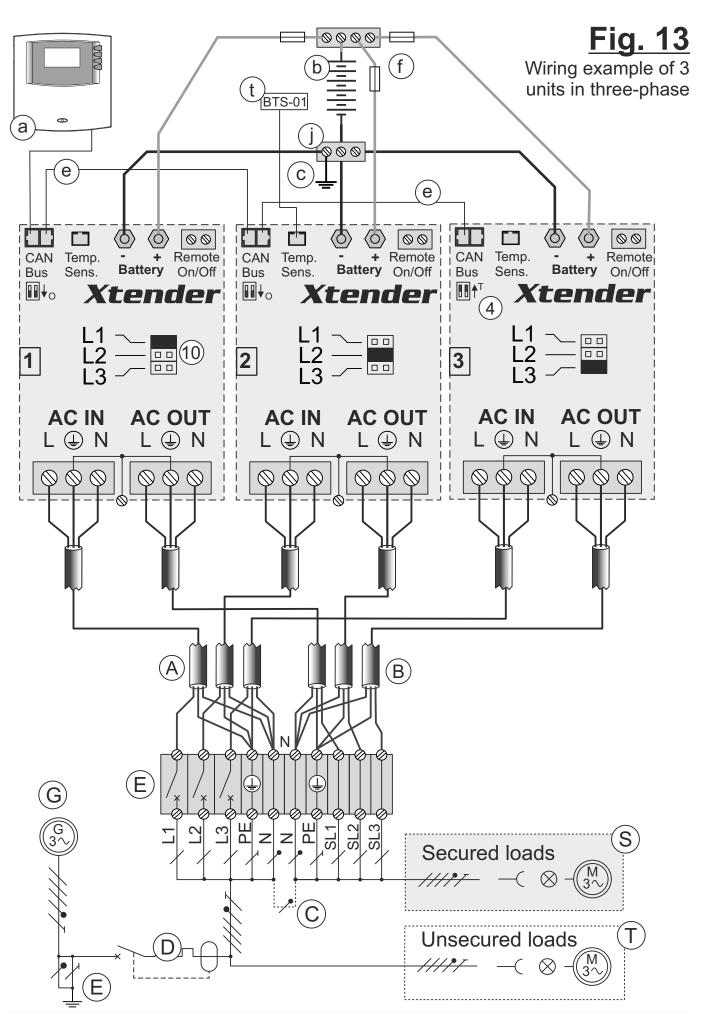












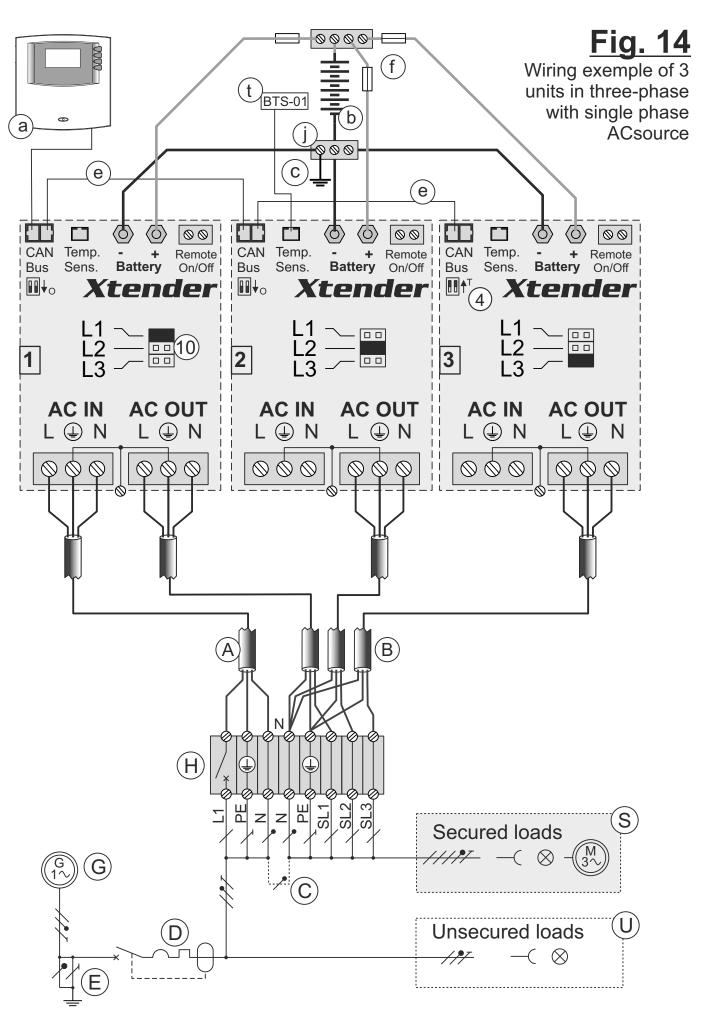


Fig. 15 Wiring example of 3 units in three-phase + one phase (L3) paralled

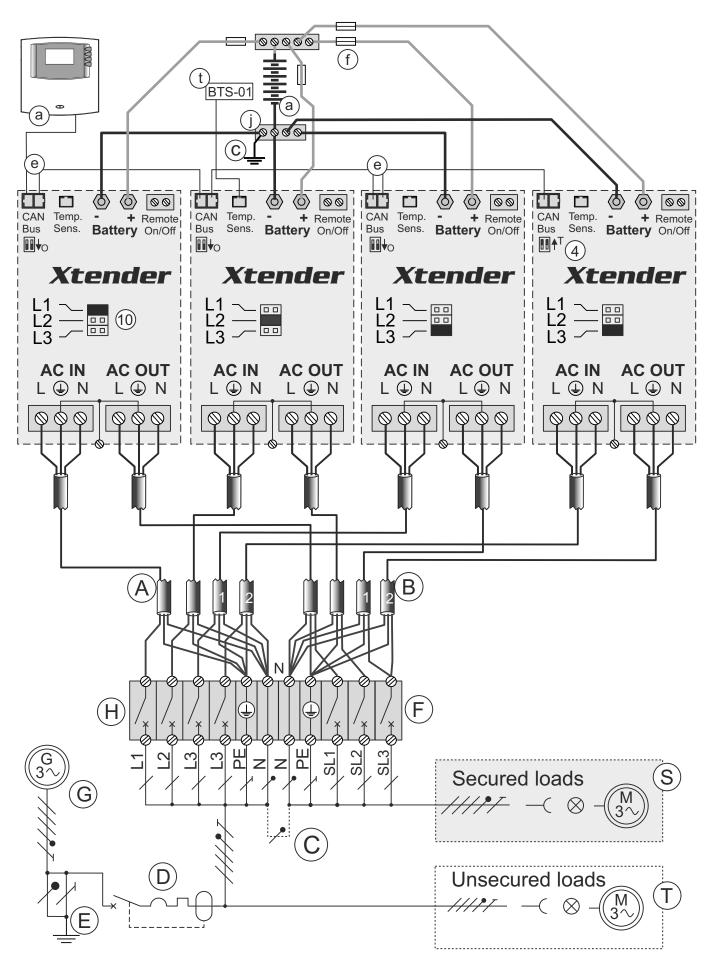
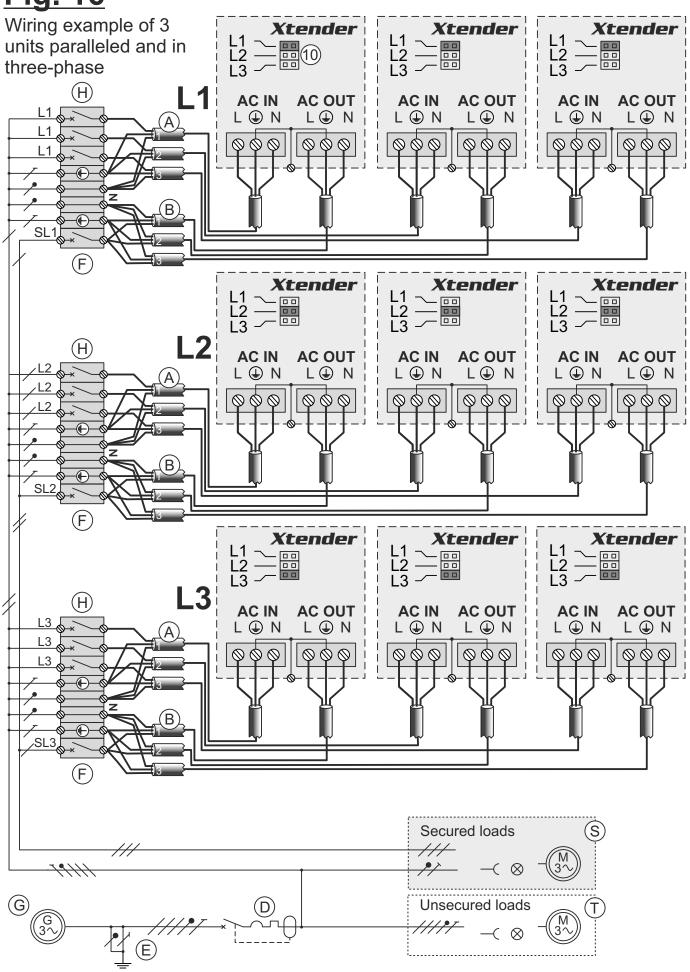


Fig. 16



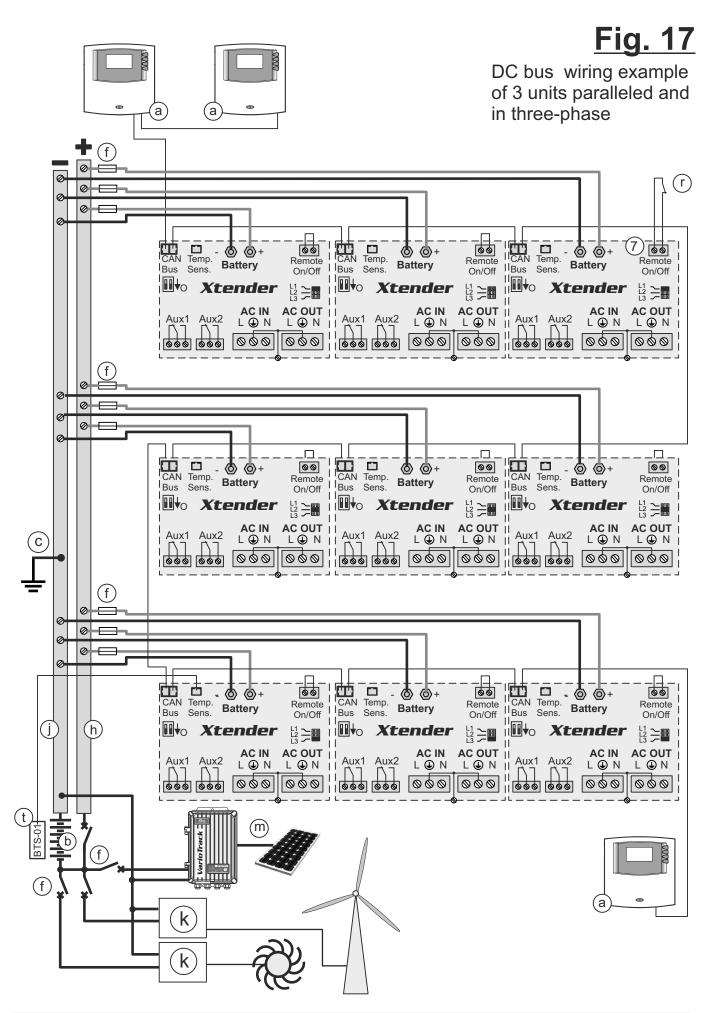
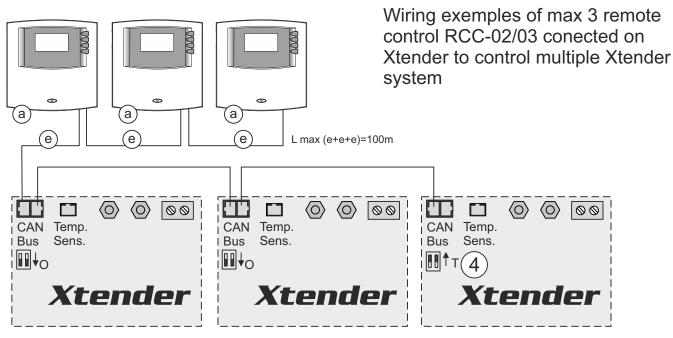
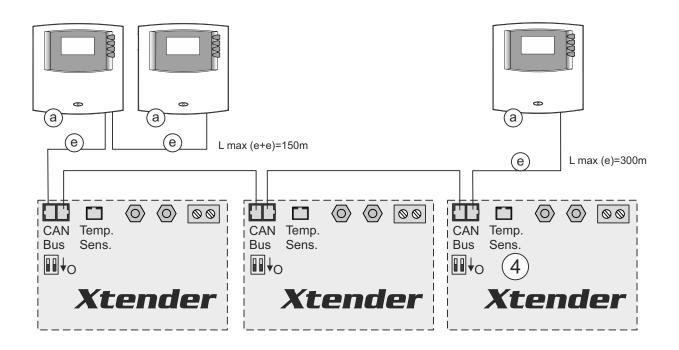


Fig. 18 DC side star wiring example of 3 units paralleled and in three-phase (a) (a) (f)0000000000 (r)Remote Temp. - (b) (c) Battery CAN Temp. Temp. - 🕲 😉 CAN 6 ICAN 00 **(a)**+ **(**)+ **(**)+ Remote **Battery** Bus Sens. I Bus Sens. IlBus Sens. On/Off On/Off On/Off II III ↓O ₩O Xtender L1 ~ III Xtender L1 L2 L3 (t)AC OUT AC OUT II AC OUT AC IN Aux1 Aux2 L D N II L 🕀 N L D N L 🛈 N L 🛈 N L D N BTS-01 000 000 000 000 000 000 666 000000 000 66 88 00 CAN Temp. CAN Temp. Battery CAN Temp. **(**)+ **(**)+ **(**)+ Remote Remote Remote **Battery Battery** Bus Sens. Bus Sens. Il Bus Sens. On/Off On/Off On/Off ¦|∎↓o ₩<sub>O</sub> ₩O Xtender L1 ~ Xtender Xtender AC OUT AC OUT Aux1 Aux2 L 🛈 N L 🛈 N L 🛈 N L 🕀 N L 🛈 N L 🕀 N 000 000 666 000 000 000 000 60 88 88 CAN Temp. CAN CAN \_ ➂ **(**)+ ➂ **(**)+ Temp. Battery Remote Temp. Remote Remote **Battery Battery** I Bus Sens. Il Bus Sens. On/Off On/Off On/Off **U**♦0 Xtender ₩o L1 L2 L3 L1 L2 L3 Xtender AC OUT AC OUT AC OUT Aux2 L 🛈 N L 🛈 N L 🕒 N L 🛈 N L 🛈 N L 🕒 N 666 666 000 666 000 000 000 000 000

Fig. 19







Studer Innotec SA Rue des Casernes 57 1950 Sion – Switzerland Tél : +41 (0) 27 205 60 80 Fax : +41 (0) 27 205 60 88

info@studer-innotec.com www.studer-innotec.com